



# „Flieger ohne Flügel“

Dulag (Luft)  
und  
Auswertestelle (West)  
1939 – 1945

von

**Manfred Kopp**

**[www.campking.org](http://www.campking.org)**

Verein für Geschichte und Heimatkunde

Oberursel e.V.



**[www.Ursella.org](http://www.Ursella.org)**



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## Projekt „Camp King“

[www.campking.org](http://www.campking.org)

Das Gelände des „Camp King“ und seine Nutzung seit 1933 lädt ein, sich an 60 Jahre Zeitgeschichte zu erinnern:

1. „Wieder vorzulegen nach dem Kriege“  
Der Siedlungshof 1933 – 1945
2. „Flieger ohne Flügel“  
Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945
3. „Im Labyrinth der Schuld“  
US-Interrogation Center 1945 – 1949
4. „Mit den Augen des Gegners“  
Die Historische Abteilung der US-Army 1945 – 1946
5. „Der Aufklärung verpflichtet – Fragen über Fragen“  
European Command Intelligence Center 1945 – 1968
6. „Die Verteidigungsbereitschaft fordert hohe Flexibilität!“  
Verkehrsmanagement der US-Forces in Western Europe 1968 – 1993



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## Projekt „Camp King“

[www.campking.org](http://www.campking.org)

### Ziele des Projektes:

1. Vorlage einer zeitlichen und sachlichen Gliederung.
2. Zuordnung von lokalen Vorgängen an politische, gesellschaftliche, kulturelle Entwicklungen im Allgemeinen
3. Sammlung von Textzeugnissen und Bildern (Incl. Internet)
4. Überleitung von kommunikativer in konservierte Zeitgeschichte
5. Dokumentation und Bereitstellung der Arbeitsergebnisse (Erinnerungsort)



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

Heutiger Vortrag:

## „Flieger ohne Flügel“

1. Der Luftkrieg im Westen
2. „For you the war is over“
3. Auswertestelle (West)
4. Gefangen hinter Stacheldraht



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945



Blick über die  
Weiden des  
„Luisenhofes“ auf  
Siedlungshof und  
Dulag (Luft)

*(privat)*



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1939: „Humaner Luftkrieg?“

Nach dem Bombardement von Warschau am 1.9.1939 fordert US-Präsident **F.D. Roosevelt** alle Kriegführenden auf, öffentlich zu erklären, dass sie unbefestigte Städte und die **Zivilbevölkerung nicht aus der Luft angreifen** würden.

**Hitler** stimmte in seiner Rede vor dem Reichstag sofort zu, er werde den Kampf **nicht gegen** Frauen und Kinder führen:

„Ich habe meiner Luftwaffe den Auftrag gegeben, sich bei dem Angriff auf militärische Kräfte zu beschränken.“

**England und Frankreich** beteuerten, feierlich und öffentlich den Vorsatz, den Krieg so zu führen, dass die **Zivilbevölkerung und die Kulturdenkmäler geschont** würden.“

# 1. Der Luftkrieg im Westen



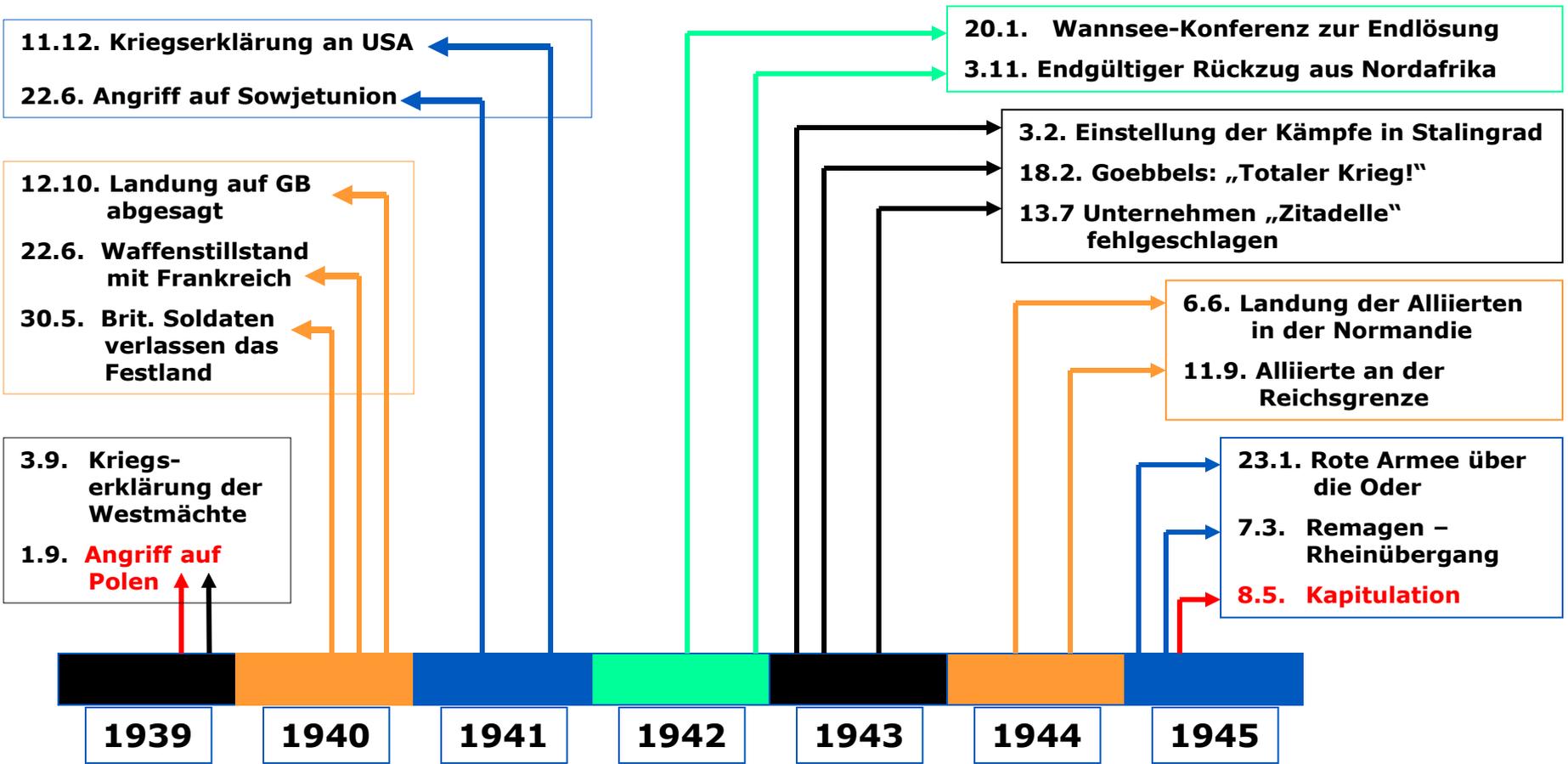
# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

### 1. Der Luftkrieg im Westen

Allgemeine Daten zum Krieg:





# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1. Der Luftkrieg im Westen

Der Kampf war eine Herausforderung an **die technische Entwicklung der Flugzeuge:**

- Die Reichweite musste erweitert,
- die Traglast vergrößert,
- die Orientierung verbessert,
- die Treffsicherheit erhöht und
- die Bewaffnung verstärkt und flexibilisiert werden.





# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1. Der Luftkrieg im Westen

**Die Spionage im Blick auf die technische Entwicklung war Aufgabe der Auswertestelle in Oberursel.**



**Sammlung und Auswertung von Informationen:  
Technische Entwicklung**

**Zum Bsp.:**

- **Identifikation, Freund oder Feind (IFF)**  
*identify friend foe (IFF)*
- **GEE, Triangel Peilgerät**



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1. Der Luftkrieg im Westen

**Der Strategie der Luftwaffen** blieb getrennt:

- Die R.A.F. will den Kampfgeist brechen, Flächenbombardements **bei Nacht**.
  - Abschreckung, Zerstörung der Moral, Vernichtung der Lebensgrundlage, Wohnung + Nahrung
- Die US-AF. will in zielorientierten Angriffen **bei Tag** Verkehrswege, Treibstoffversorgung u.a. ausschalten.
  - Angriff strategischer Ziele, Fabriken, Wege, Versorgung
  - Kosten-Nutzen-Rechnung





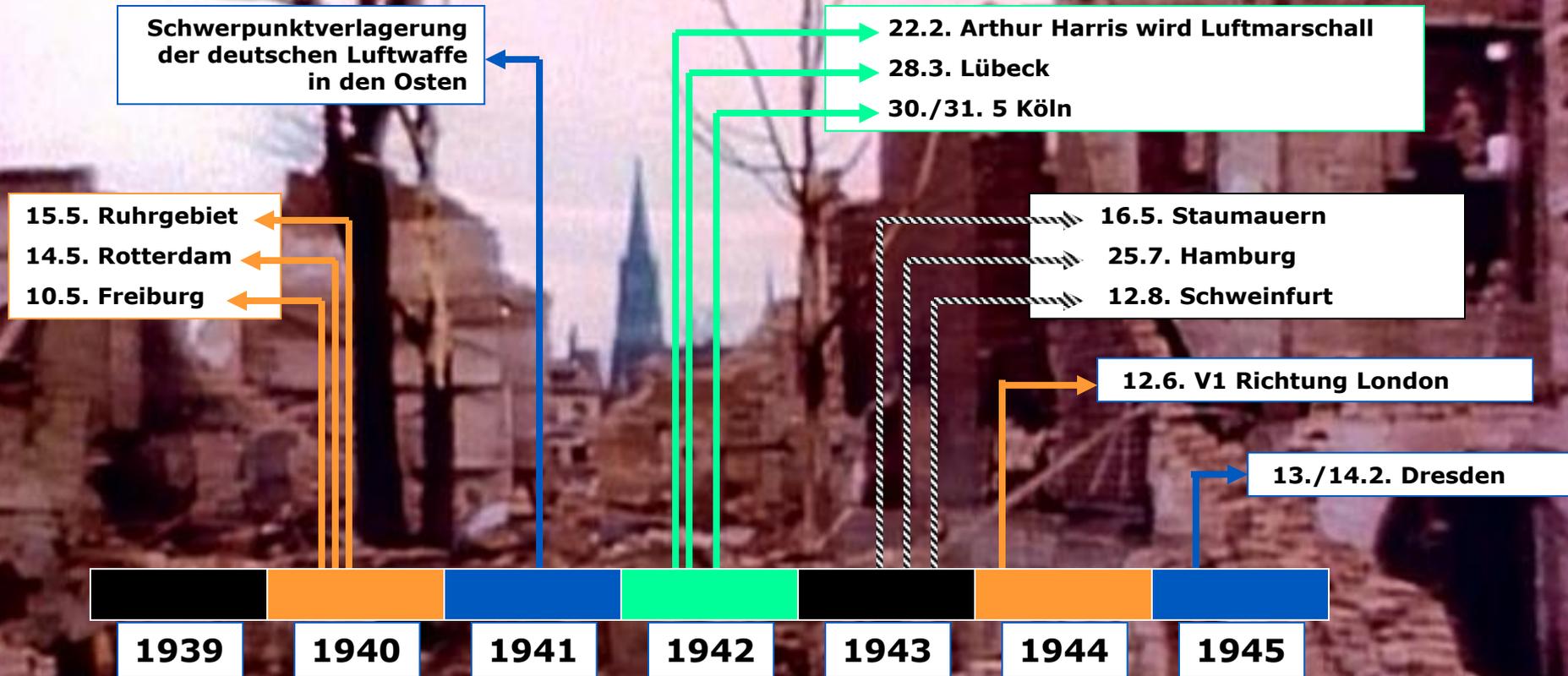
# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1. Der Luftkrieg im Westen

### Markante Beispiele im Luftkrieg:





# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1. Der Luftkrieg im Westen



Nur Luftwaffe  
ermöglicht Kampf  
zwischen  
Insel und Kontinent.

Keine Front!

**Frontloser Krieg:**  
Letztes Bild nach dem  
Frühstück daheim...

*Bildquelle:03*



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 1. Der Luftkrieg im Westen



**Frontloser Krieg:**

... 2 Stunden später tot im Feindesland

*Bildquelle:04*

„For you the war is over“



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 2. „For you the war is over!“



Karte der Gefangenenlager in Deutschland

Bildquelle:05



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

2. „For you the war is over!“



*Erinnerungen*

**Jakob  
E. Smart  
Mai 1944**

**...For you the war is over“**

*Bildquelle:06*



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 2. „For you the war is over!“



Ankunft in Oberursel



Risiko Lynchjustiz durch Bevölkerung „Luft-Gangster“  
  
350 Opfer !

Bildquelle:07

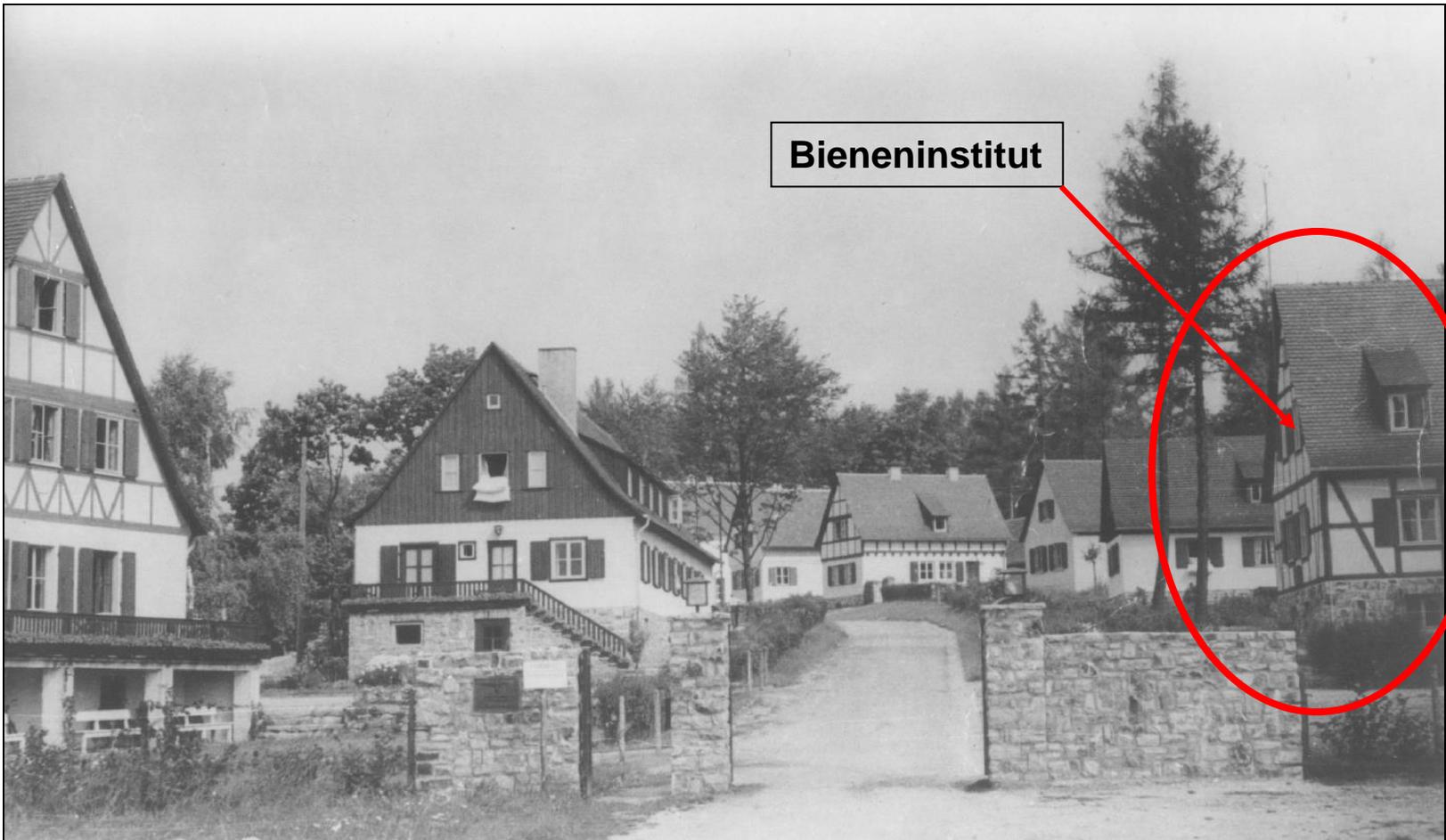
Auswertestelle (West)



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West) 1939



Bildquelle:08



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)

1944

Bieneninstitut



Bildquelle:09

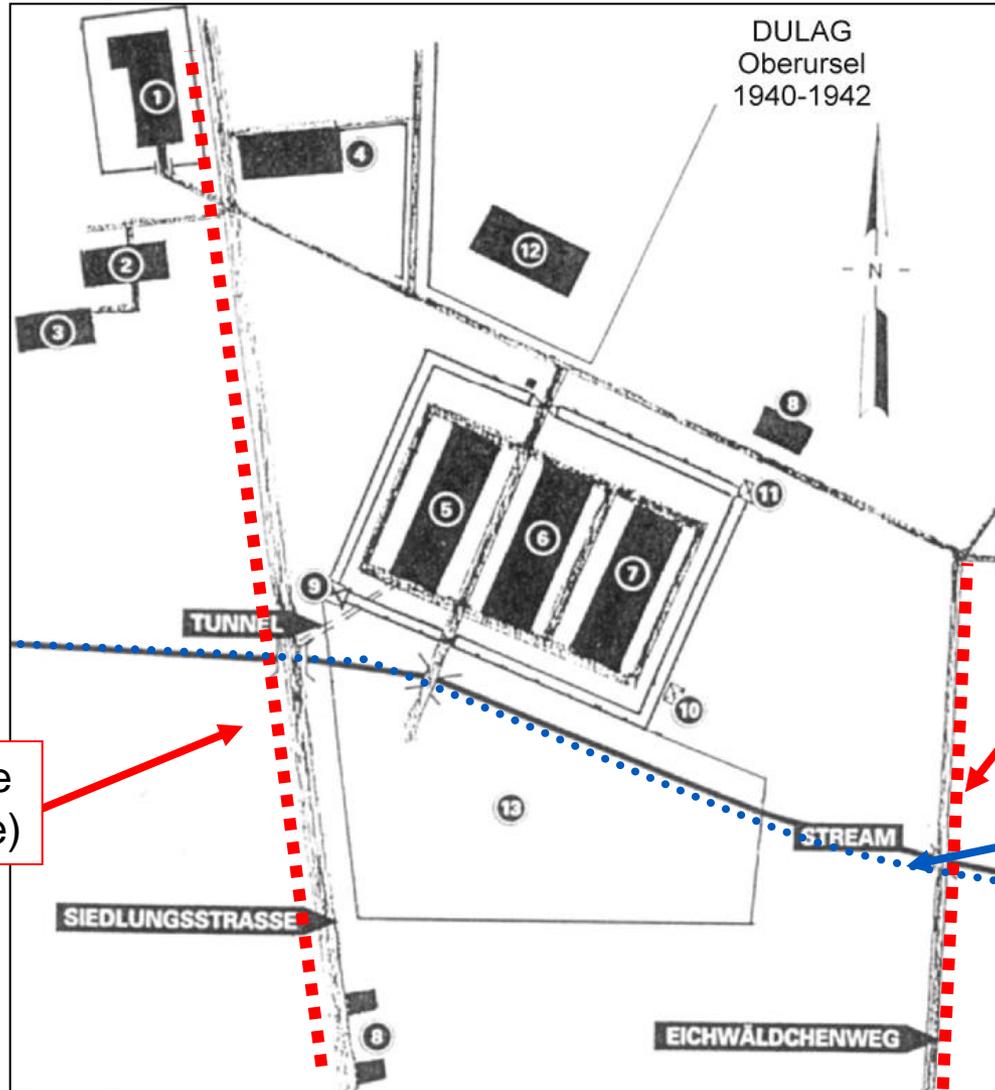


# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)

1940



Camp-King Allee  
(Siedlungsstraße)

Eichwäldchenweg

Dornbachgraben

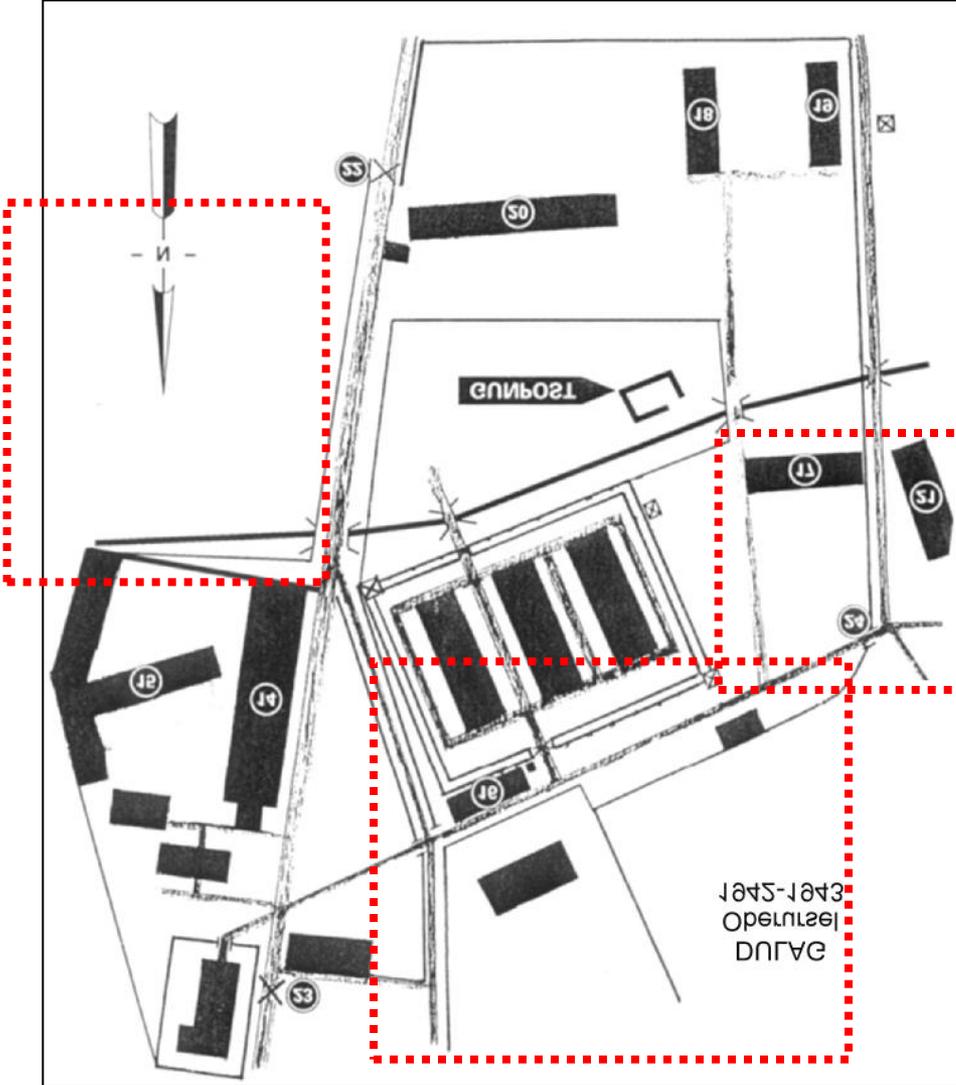
Bildquelle: 10



# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945 3. Auswertestelle (West)



1942  
Erweiterungen

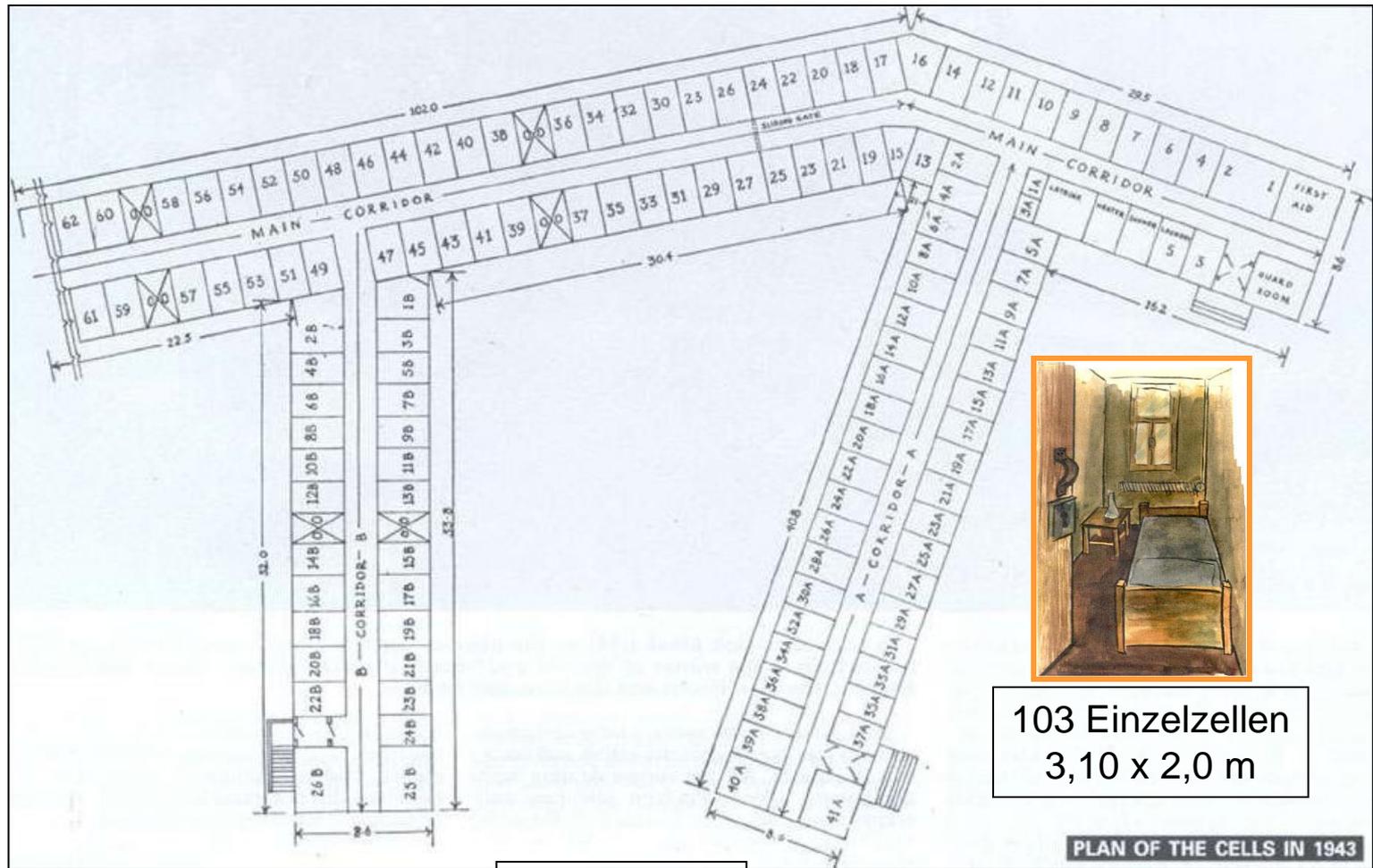
Bildquelle: 11



# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945 3. Auswertestelle (West)



103 Einzelzellen  
3,10 x 2,0 m

PLAN OF THE CELLS IN 1943

The Cooler



# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945 3. Auswertestelle (West)

1943	British	American	Total
January	86	70	156
February	167	118	285
March	184	70	254
April	211	185	396
May	364	210	574
June	281	338	619
July	260	178	438
August	383	895	1278
September	458	410	868
October	396	1106	1502
November	324	382	706
December	497	631	1128
<b>Total:</b>	<b>3611</b>	<b>4593</b>	<b>8204</b>

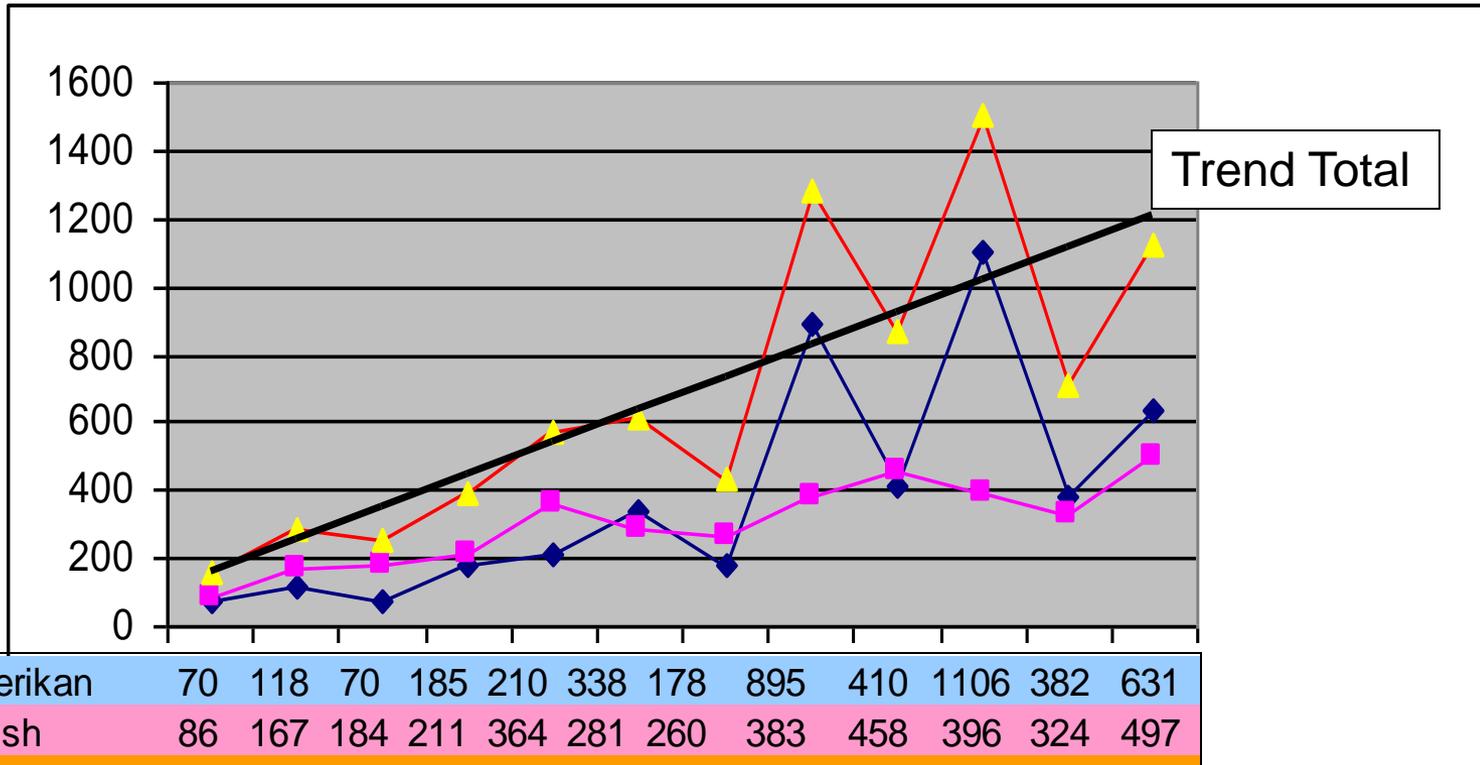
Numbers of airmen passing through Dulag Luft, per month, 1943



# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945 3. Auswertestelle (West)



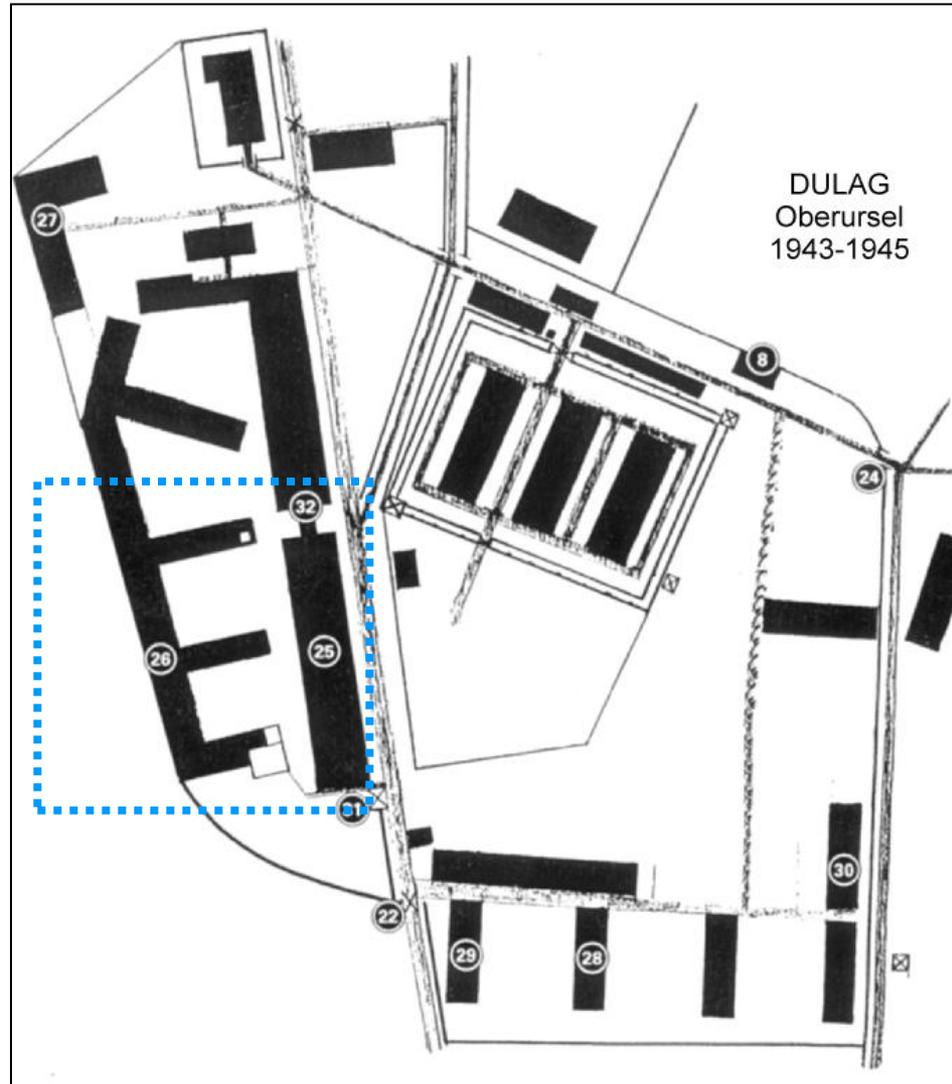
Amerikan	70	118	70	185	210	338	178	895	410	1106	382	631
British	86	167	184	211	364	281	260	383	458	396	324	497
Totl	156	285	254	396	574	619	438	1278	868	1502	706	1128
	Jan	Feb	Mz	Apr	Mai	Jun	Jul	Aug	Sep	Okt	Nov	Dez



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



1943  
Erweiterungen

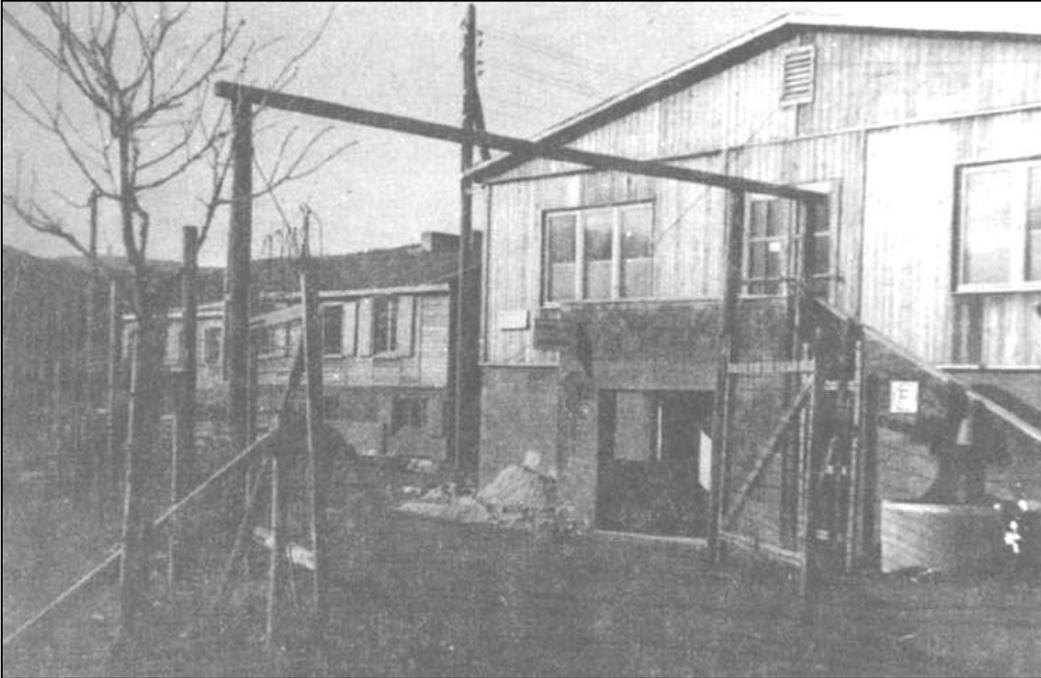
Bildquelle: 12



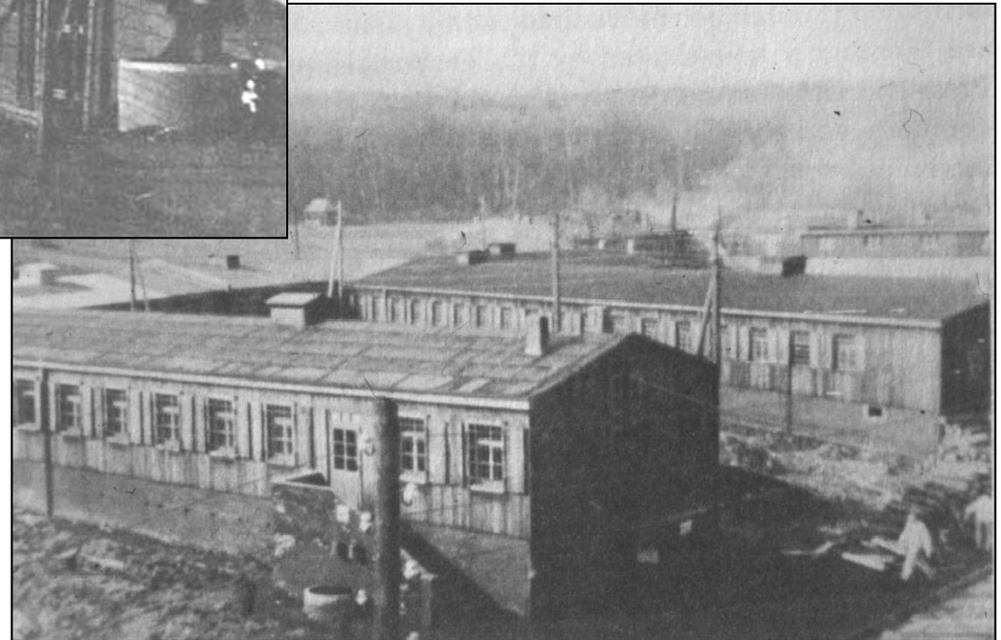
# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



Ein Eingangstor



The  
Cooler

*Bildquelle:16*



# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

### 3. Auswertestelle (West)

#### Die Kommandanten



Major Theodor Rumpel

Versetzt in Pilotenausbildung

nach  
geglücktem Fluchtversuch  
von 18 Gefangenen (1941)



Abschieds-  
menü



# „Flieger ohne Flügel“

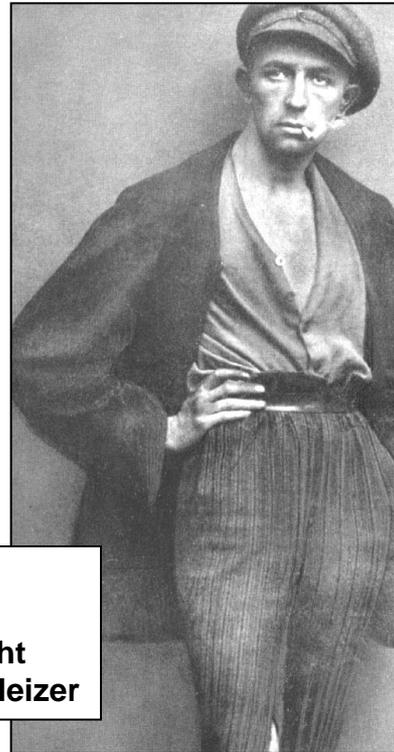


Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)

Die Kommandanten  
Killinger



Marineflieger 1914



auf  
der  
Flucht  
als Heizer

1915



1941-45

Oberstleutnant Erich Killinger

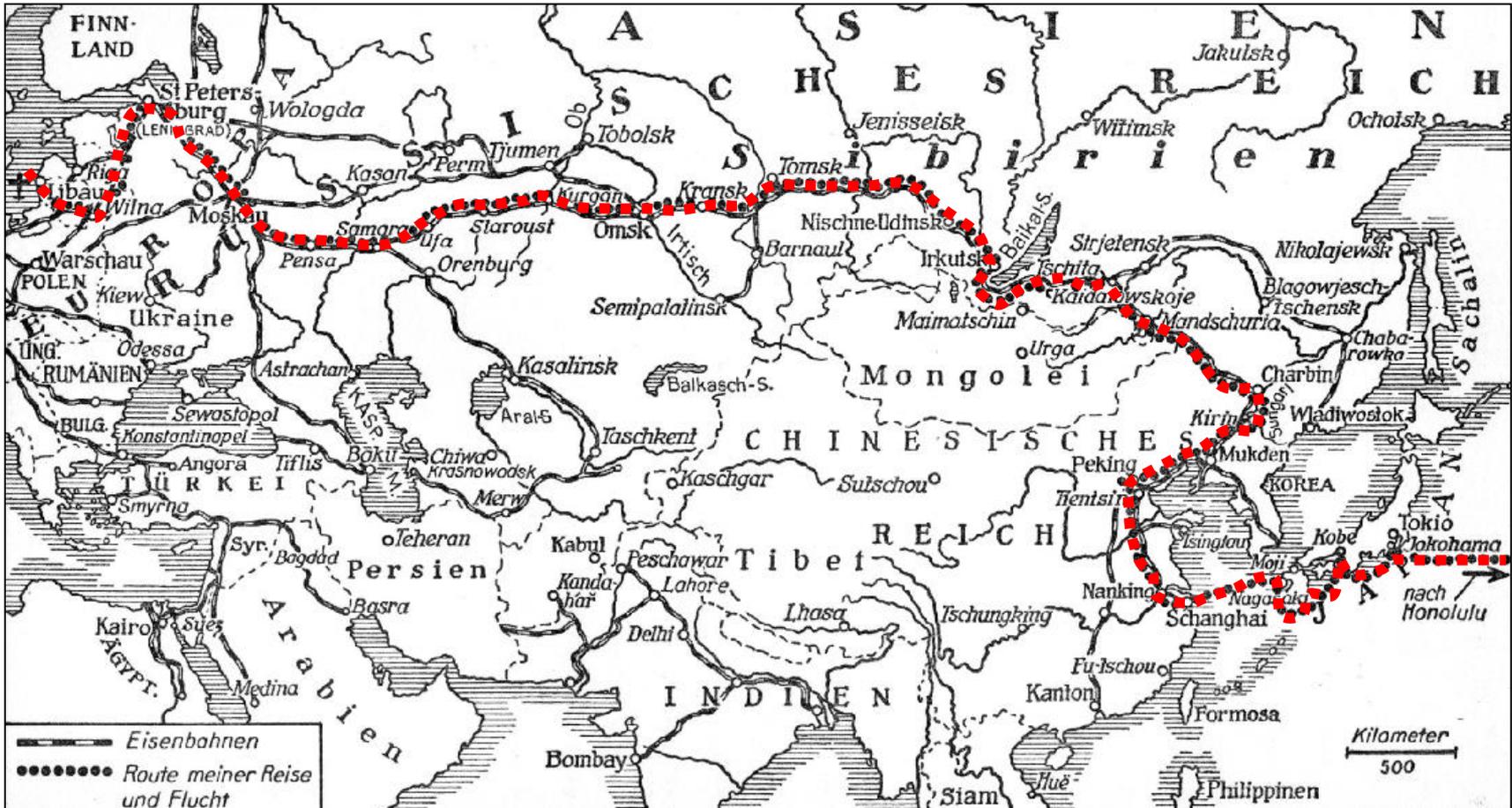
Bildquelle: 18



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



Fluchtweg des Erich Killinger 1914/15

Bildquelle:19



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



Ankunft in Oberursel

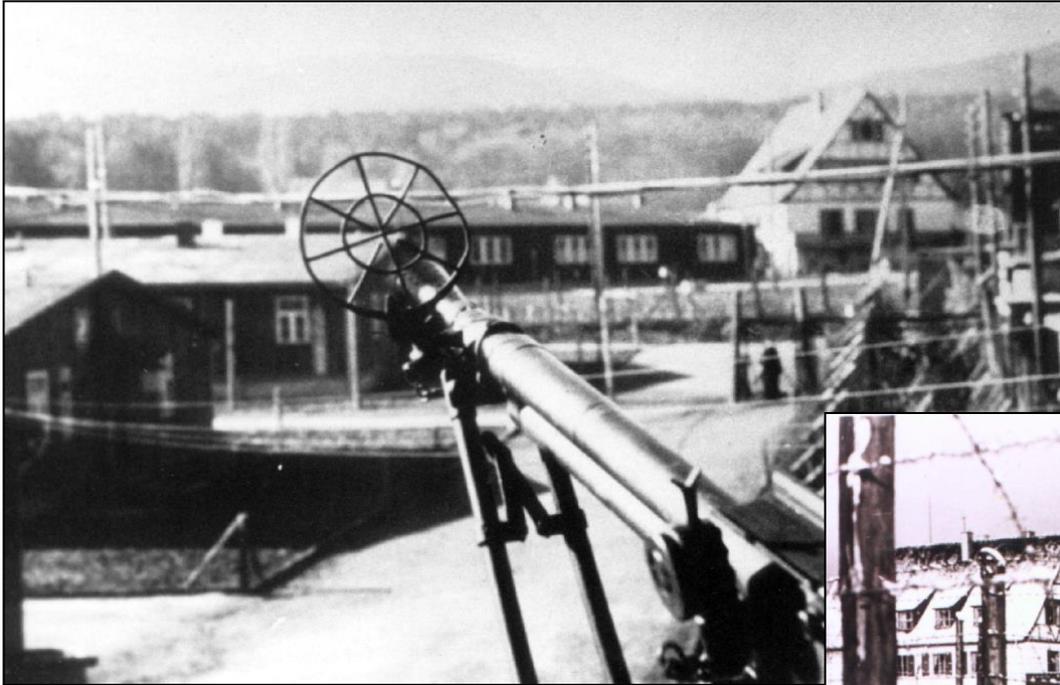
Bildquelle:20



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



Ankunft in Oberursel



Bildquelle:21



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



Straßenbahnhaltestelle  
Kupferhammer

Ankunft  
in  
Oberursel



Bildquelle:22

Manfred Kopp



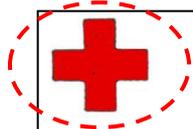
# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945 3. Auswertestelle (West)

Rot-Kreuz-  
Formular

Empfang  
in  
Oberursel



International Red Cross Committee  
Geneva, Switzerland

ARRIVAL REPORT FORM

Date: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_ Surname: \_\_\_\_\_ Service Number: \_\_\_\_\_

Rank: \_\_\_\_\_

Trade: \_\_\_\_\_

R.A.F., R.C.A.F., R.I.A.A.F., R.N.Z.A.F., S.A.A.F., U.S.A.A.F.,  
U.S.N.A.F., F.A.A.

Date of birth: \_\_\_\_\_

Where born: \_\_\_\_\_

Profession: \_\_\_\_\_

Religion: \_\_\_\_\_

Married: \_\_\_\_\_

How many children: \_\_\_\_\_

Home address: \_\_\_\_\_

Next of kin: \_\_\_\_\_

What was your payment during the war: \_\_\_\_\_

When shot down: \_\_\_\_\_

Where shot down: \_\_\_\_\_

By: \_\_\_\_\_

Where taken prisoner: \_\_\_\_\_

By: \_\_\_\_\_

Squadron: \_\_\_\_\_ Group: \_\_\_\_\_ Command: \_\_\_\_\_

Station: \_\_\_\_\_ Station No: \_\_\_\_\_

Letters and number of aircraft: \_\_\_\_\_

Type of aircraft: \_\_\_\_\_

How is your health: \_\_\_\_\_ Wounded: \_\_\_\_\_

Members of the crew

Name: Surname: Number: Wounded: Killed: P.O.W:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

Nach Genfer  
Konvention  
verpflichtend

Nach Genfer  
Konvention  
nicht verpflichtend

Bildquelle:23



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
3. Auswertestelle (West)



Hausmann und Scharff

Beute- und  
Nachrichtenauswertung

Befrager  
„Interrogators“

(bis zu 60 Pers.)



Befragung  
auf andere Art

Gefangene  
und  
Befrager  
im  
Schwimmbad

Bildquelle:24



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

3. Auswertestelle (West)

Beute- und Nachrichtenauswertung



**Befragung  
auf andere Art**

Gefangene  
und  
Befrager  
im  
Taunus

*Bildquelle:25*



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

3. Auswertestelle (West)

Beute- und Nachrichtenauswertung



Gebäude der BUNA

Bildquelle:26



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 3. Auswertestelle (West)

Beute- und Nachrichtenauswertung

Arbeitsgruppen:

- **Dokumenten-Auswertung** (Beute- und Nachrichten)
- **Staffelgeschichte** (Datensammlung jede Staffel der R.A.F. und USAAF)
- **Karten-Abteilung** (Sammlung als Auswerte-Hilfe)
- **Gelbe Kartei** (Personen-Datei aus Veröffentl. und Post-Zensur)
- **Angriffs-Protokoll** (Täglich gefertigte Karte über die Angriffe der vergangenen 24 Stunden)
- **Absturz-Kartei** (Register aller Abstürze in Deutschl. u. besetzte Gebiete)
- **Funk-Abhörstelle** (Funkverkehr zwischen den Besatzungen u. mit Bodenstation)
- **Foto-Labor** (Zur Auswertung des Fotomaterials an Bord)



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

3. Auswertestelle (West)

Beute- und Nachrichtenauswertung



Fieseler

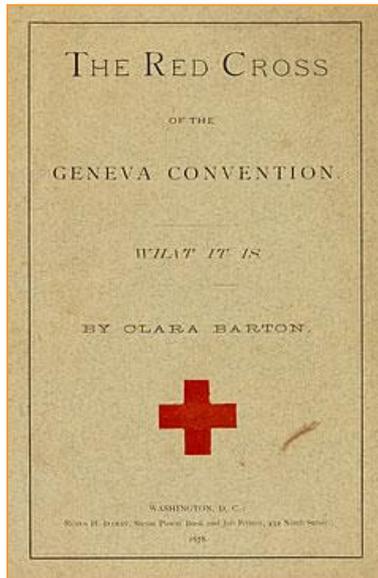
Gefangen hinter Stacheldraht



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



## Die Genfer Konvention von 1929 über die Behandlung von Kriegsgefangenen

### Artikel 2:

„Die Kriegsgefangenen müssen jederzeit mit Menschlichkeit behandelt und insbesondere gegen Gewalttätigkeiten, Beleidigungen und öffentliche Neugier geschützt werden. Vergeltungsmaßnahmen an ihnen auszuüben ist verboten“.

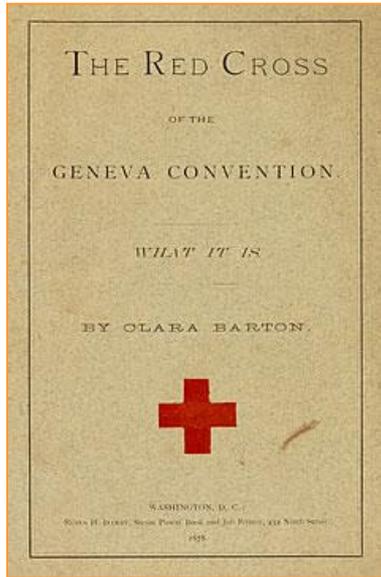
Bildquelle:29



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



## Die Genfer Konvention von 1929 über die Behandlung von Kriegsgefangenen

### Artikel 5:

„Jeder Kriegsgefangene **ist verpflichtet**, auf Befragen seinen wahren Namen und Dienstgrad oder auch seine Matrikelnummer anzugeben. ...

**Es darf kein Zwang** auf die Kriegsgefangenen ausgeübt werden, um Nachrichten über die Lage ihres Heeres oder Landes zu erhalten. Die Kriegsgefangenen, die eine Auskunft hierüber verweigern, **dürfen weder bedroht noch beleidigt** noch Unannehmlichkeiten oder Nachteilen irgendwelcher Art ausgesetzt werden.“

Bildquelle:30



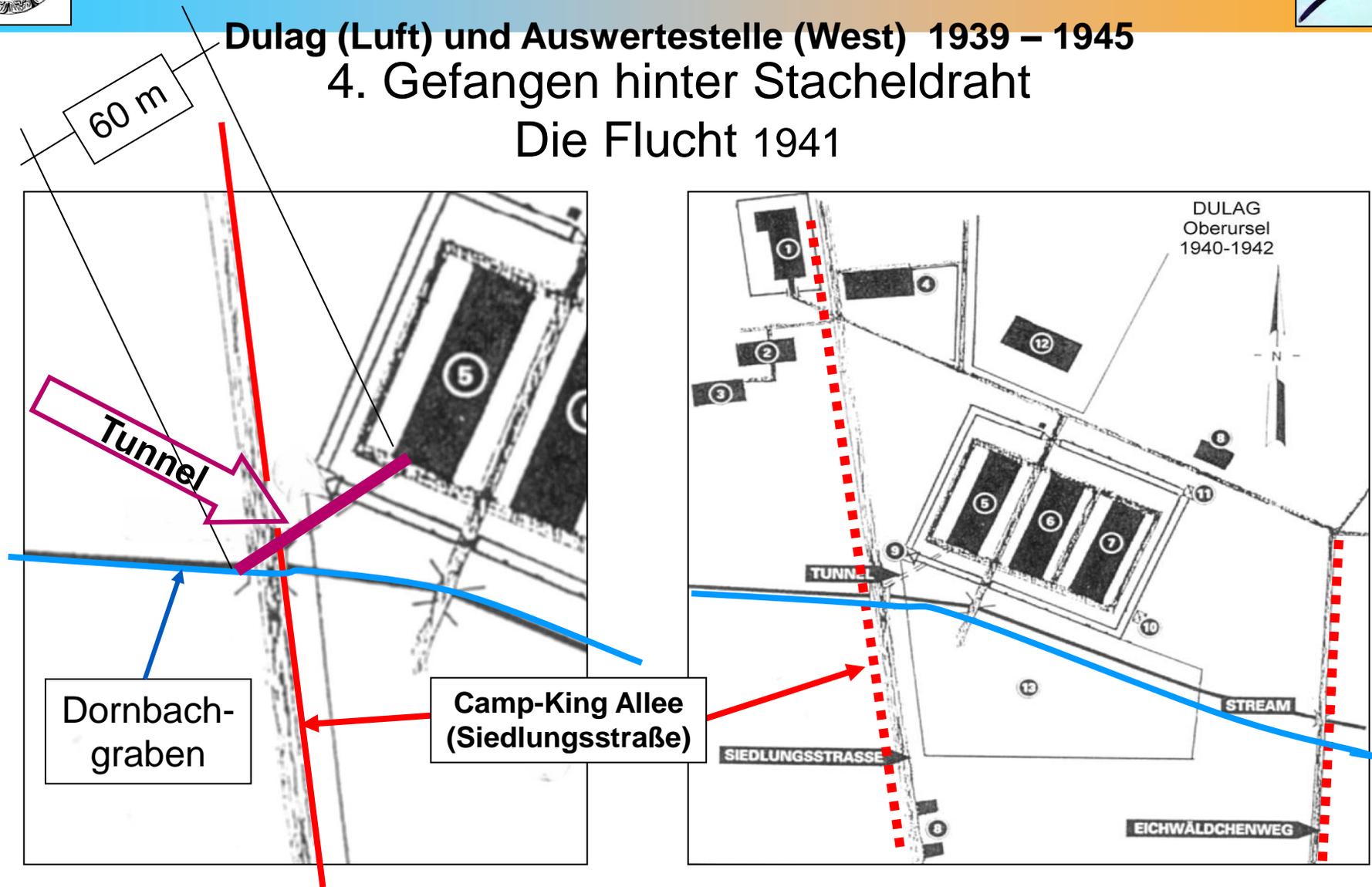
# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

## 4. Gefangen hinter Stacheldraht

### Die Flucht 1941

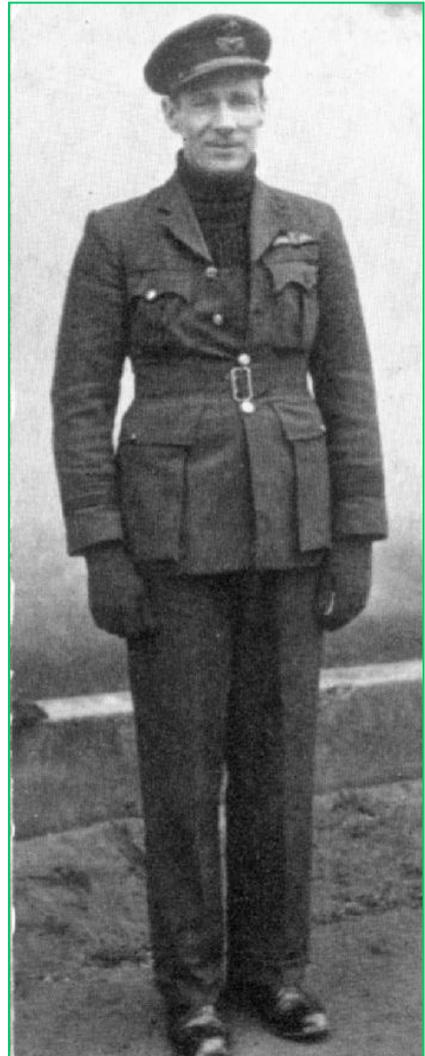
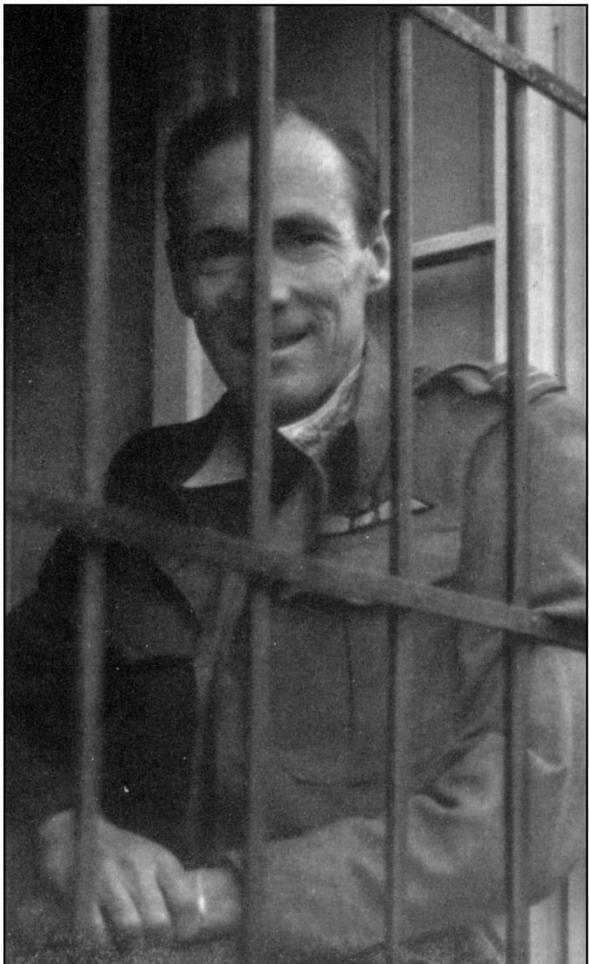




# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



Flucht am  
Beispiel von Wing  
Commander Day

**Manfred Kopp**

*Bildquelle:32*



Ast im Wehrkreis IX, Kassel.

Kriegstagebuch

des

A. O. Kr. Gef.

im

Dulag - Luft

Oberwieser 1/1s



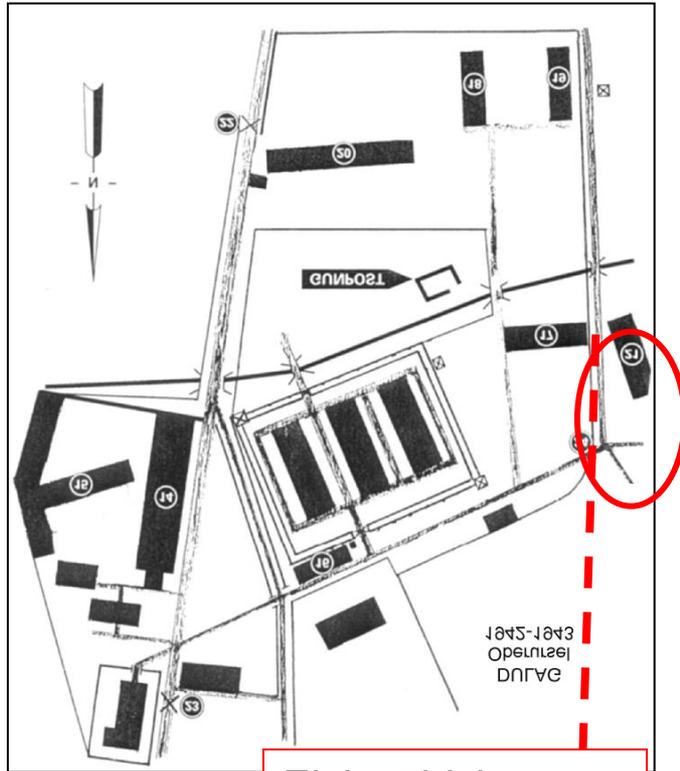
# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



Die Bedrohung durch die Gestapo:



Eichwäldchenweg



Gestapo-Shelter

Bildquelle:34

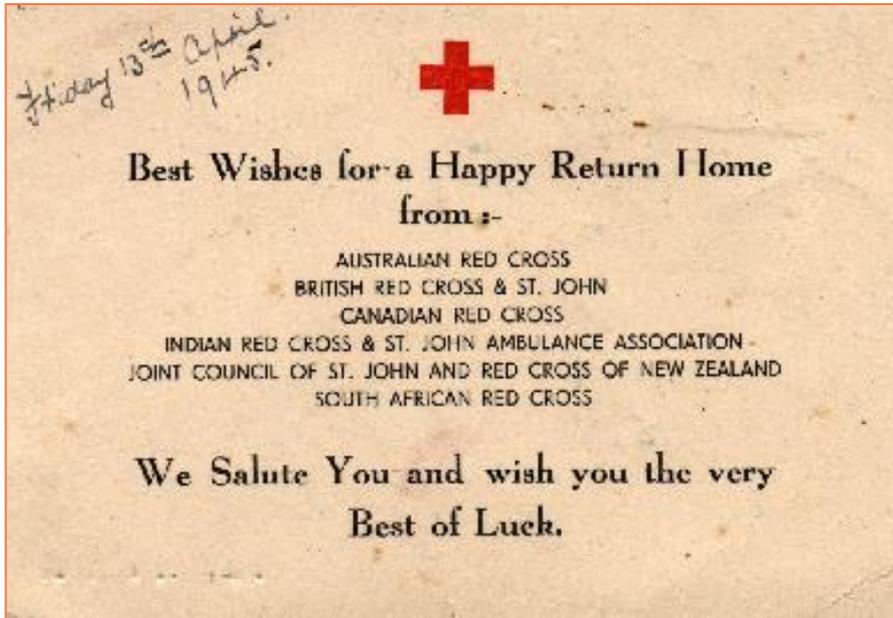


# „Flieger ohne Flügel“



## Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945 4. Gefangen hinter Stacheldraht

Das Rote Kreuz als Vermittler von Nachrichten und Paketen



z.B. 80 000/Woche aus Kanada 1943



Im Verlauf des Krieges wurden  
**19.663.000**  
Pakete  
und weitere aus dem Commonwealth  
ausgeliefert

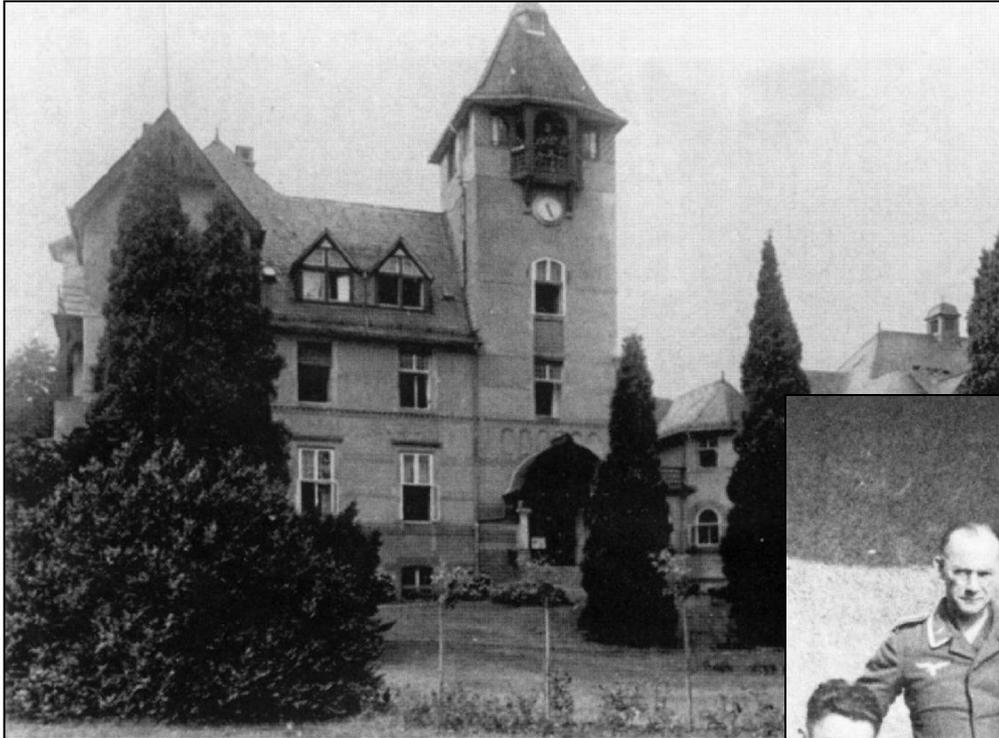
Bildquelle:35



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



Die Versorgung von  
Verwundeten  
(Klinik Hohe Mark)



Dr. Ernst  
Ittershagen



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



Die Befreiung  
durch  
die US Army  
Am 27. März  
1945  
Klinik  
Hohe Mark

*Bildquelle: Life Magazin*



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945  
4. Gefangen hinter Stacheldraht



Luftbild 13. März  
1945

*Bildquelle:38  
US 7th Phot Group*



# „Flieger ohne Flügel“



Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945

*Diesen Vortrag erweitern wir  
gerne durch  
Ihre  
Erinnerungen*



# „Flieger ohne Flügel“

Dulag (Luft) und Auswertestelle (West) 1939 – 1945



# Vielen Dank!

*Ihr  
Manfred Kopp*

*[Manfred-Kopp@t-online.de](mailto:Manfred-Kopp@t-online.de)*

[www.campking.org](http://www.campking.org)